KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 1. oktober 1991

om en første tildeling til Spanien af en del af de midler, der skal opføres på 1992-budgettet for levering af levnedsmidler fra interventionslagre til nærmere bestemte organisationer med henblik på uddeling til de socialt dårligst stillede personer i Fællesskabet

(91/530/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3730/87 af 10. december 1987 om almindelige regler for levering til visse organisationer af levnedsmidler fra interventionslagre med henblik på uddeling til de socialt dårligst stillede personer i Fællesskabet [1],

under henvisning til Kommissionens forordning (EØF) nr. 3744/87 af 14. december 1987 om gennemførelsesbestemmelser for levering af levnedsmidler fra interventionslagre til nærmere bestemte organisationer med henblik på uddeling til de socialt dårligst stillede personer i Fællesskabet [2], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 583/91 [3], særlig artikel 2, stk. 3,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 af 11. juni 1985 om regningsenhedens værdi og om de omregningskurser, der skal anvendes i den fælles landbrugspolitik [4], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2205/90 [5], særlig artikel 2, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

Den 26. juli 1991 anmodede Spanien Kommissionen om tilladelse til allerede i 1991 at påbegynde foranstaltning på sit territorium, der skal finansieres af bevillinger på 1992-budgettet, og angav de produktmængder, landet ønskede at uddele; det er ønskeligt at påbegynde ordningen nu i Spanien ved at foretage en tildeling til landet; denne tildeling bør ikke overstige 50 % af de midler, der er blevet tildelt Spanien ved Kommissionens beslutning over 1991-budgettet;

for at lette gennemførelsen af denne ordning er det nødvendigt at angive den vekselkurs, der skal anvendes ved omregning af ecu til national valuta, og det til en kurs, der afspejler den økonomiske virkelighed —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

1. En tildeling af de i artikel 2, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 3744/87 omhandlede bevillinger, der skal opføres på 1992-budgettet, foretages som følger:

Spanien	17 259 500 ECU.

Dette beløb omregnes til national valuta ved hjælp af kursen pr. 3. januar 1991, der er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende,* C-udgaven.

2. Inden for den i stk. 1 fastsatte grænse kan følgende mængder produkter udtages fra interventionslagre med henblik på uddeling i Spanien:

— 25 500 tons hård hvede
— 4 500 tons ris
— 5 000 tons smør
— 6 000 tons oksekød
— 2 000 tons olivenolie.

3. De i stk. 2 omhandlede udtagninger kan foretages fra den 1. oktober 1991.

Artikel 2

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 1. oktober 1991.

På Kommissionens vegne
Ray MAC SHARRY
Medlem af Kommissionen

---

(1) EFT nr. L 352 af 15. 12. 1987, s. 1.
(2) EFT nr. L 352 af 15. 12. 1987, s. 33.
(3) EFT nr. L 65 af 12. 3. 1991, s. 32.
(4) EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.
(5) EFT nr. L 201 af 31. 7. 1990, s. 9.